

[A Word to Husbands](#)

A Word to Husbands

To keep your marriage brimming
With love in the loving cup,
Whenever you're wrong, admit it;
Whenever you're right, shut up.

By Ogden Nash

עצה לחיי-זוגיות

כְּדִי לְשַׁמֵּר אֶת חַיֵּי-הַזּוּגִיּוֹת
זֹרְמִים עַל מִי-מְנוּחֹת,
אִם נֹכַחַת שְׁטַעֲיֶת – הוֹדֵה בְּשִׁגְיָאָה
אִךְ אִם צְדֻקָּת – יִפֶּה הַשְּׁתִּיקָה.

מאת אוגדן נאש

תרגום: רות א. רין © 2024

[See other works and translations by Ruth Rin](#)